





Welcome! With heartfelt gratitude, St. Mary's thanks you for visiting this iconic Cathedral. Please consider making a donation of any size to help maintain our monumental worship space. Thank you for your support.

CATHEDRAL OF ST. MARY OF THE ASSUMPTION

Phone: (415) 567-2020 Web: www.smcsf.org

PASTORAL STAFF AND CLERGY

- Very Rev. Kevin Kennedy, Pastor and Rector ext. 209
Rev. Jerald Geronimo, Parochial Vicar ext. 208
Rev. Patrick Summerhays, in Residence (No Ext.)
Rev. Gregory Heidenblut, OSA, in Residence (No Ext.)
Rev. Mr. R. Christoph Sandoval, Deacon; Pastoral Minister, Spiritual Care Support Ministries ext. 203
Rdo Sr. Juan Michel, Diácono, Hispanic Ministry ext. 210

CATHEDRAL LITURGY

- Sacristans: David Panduro, Brian Alves, David Lopez ext. 212
Cathedral Welcome Desk: Isabel Aguirre
Wedding/Anniversary/Quinceañera: Mimi Ruiz ext. 254

RITE OF CHRISTIAN INITIATION (RCIA)

- Confirmation Preparation for Adults/Preparación por las Confirmaciones para Adultos:
English: Deacon R. Christoph Sandoval ext.203
en Español: Diácono Juan Michel ext.210

CATHEDRAL MUSIC

- Director of Music: Christoph Tietze ext.213
Music Office Assistant: Jin Kyung Lim ext.233
Cantors: Alexa Lopez, Mimi Ruiz

OFFICE AND ADMINISTRATION

OFFICE HOURS: MONDAY-FRIDAY, 8:30-5:00

- Business Manager: Mark Silva ext.202
Development Department: Jolie Velazquez ext.228
Receptionist/Bulletin Publisher: Michael McKeon ext.200
Secretary, Payroll & Benefits: Janet Carrillo ext.215

CATHEDRAL EVENT CENTER

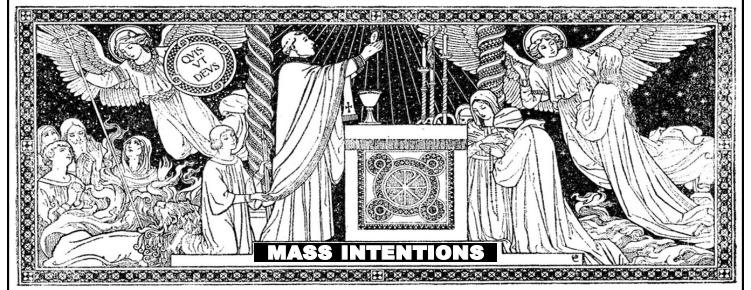
- Director: Diane Luporini ext.201
Staff: Brent Hendrick ext.221

FACILITIES

- Facilities Manager: Jeff McReynolds ext.230
Security Manager: Robin Roberson ext.222

GIFT SHOP

- Manager: Maria Elena De Leon Tel. (415) 567-4040



Mass intentions are \$10, offered in person only, in our Office. Dates subject to availability.

Sat Apr 13 - (See Readings for SUNDAY)

5:30 pm + Mrs. Zhao, Cuai Wei Ling

Sun Apr 14 - Acts 3:13-15, 17-19/1 Jn 2:1-5a/Lk 24:35-48

7:30 am + Mrs. Zhao, Cuai Wei Ling
9:00 am + Tranquilino Michael Buclatin, Jr.
11:00 am For the Parishioners of St. Mary's Cathedral
1:00 pm Intentions of the Cathedral Music Staff and Choirs

Mon, Apr 15 - Acts 6:8-15/Jn 6:22-29

7:30 am + Joseph Kim (Death Anniversary)
12:10 pm + Geneva Lonehill

Tues Apr 16 - Acts 7:51-8:1a/Jn 6:30-35

7:30 am + Pepito Camposano Palacios
12:10 pm + Rafael and Angela Sumiguin

Weds Apr 17 - Acts 8:1b-8/Jn 6:35-40

7:30 am Intentions (Health) of Aurora Abellano
12:10 pm + Marie Kussmaul

Thu Apr 18 - Acts 8:26-40/Jn 6:44-51

7:30 am + Aurora Mallari
12:10 pm + Tranquilino Michael Buclatin, Jr.

Fri Apr 19 - Acts 9:1-20/Jn 6:52-59

7:30 am + Emily James
12:10 pm Intentions (Health) of Rodolfo & Evelyn Salindong

Sat Apr 20 - Acts 9:31-42/Jn 6:60-69

8:00 am + Mother Mary of the Angels, OCD

APRIL 21 - FOURTH SUNDAY OF EASTER

Acts 4:8-12/1 Jn 3:1-2/Jn 10:11-18

OFFICE HOURS/HORARIO DE OFICINA

Monday to Friday = 8:30-12:00; 1:00-5:00 = Lunes a Viernes

CLOSED = Saturday/Sunday Sábado/Domingo = CERRADO

GIFT SHOP/TIENDA DE REGALOS

Tues-Fri/Martes-Viernes: 8:30 - 12; 1 - 4:30

Saturday/Sábado: 9 - 12; 1 - 5:30 Sunday/Domingo: 9 - 3:00

CLOSED Monday/CERRADO Lunes; tel. (415) 567-4040

**INTROIT HYMN**

Antiphon: All peo - ple of the earth, ac -  
Verses: Pro - claim to God, "Your deeds are  
Come, wit - ness all our Lord has  
Doxology: To God, the Tri - our One, we  
Antiphon: All peo - ple of the earth, ac -

claim, Praise God, and raise a joy - ful  
great, Your e - ne - mies are soon dis -  
done, He is the awe - some Ho - ly  
raise E - ter - nal songs of joy - ful  
claim, Praise God, and raise a joy - ful

strain, Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia! Sing  
mayed." Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia! All  
One, Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia! He  
praise, Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia! O  
strain, Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia! Sing

psalms, and glo - ri - fy his name, Give  
earth re - veres and wor - ships you, A -  
turned the sea in - to dry land; They  
Fa - ther, Son, and Pa - ra - clete, We  
psalms, and glo - ri - fy his name, Give

joy - ful prais - es all the same. Al - le -  
dores, and sings your prais - es, too.  
passed through it at his com - mand.  
praise your name in word and deed.  
joy - ful prais - es all the same.

lu - ia! Al - le - lu - ia! Al - le -

lu - ia! Al - le - lu - ia! Al - le - lu - ia!

Introit for the Third Sunday of Easter. Psalm 66:1-6. Setting by Christoph Tietze.  
Copyright (c) 2005 World Library Publications. All rights reserved.  
Used with permission, lic. AL0215011

**INTROIT (9:00 am and 11:00 am) "Iubilate Deo"**

Iubilate Deo omnis terra, alleluia: psalmum dicite nomini eius, alleluia: date gloriam laudi eius, alleluia, alleluia, alleluia. Ps. Dicite Deo, quam terribilia sunt opera tua, Domine. In multitudine virtutis tuae mentientur tibi inimici tui.

*(Shout joyfully to God, all the earth, alleluia. Sing a psalm to his name, alleluia. Praise him with magnificence, alleluia, alleluia, alleluia. V. Say to God: "How awesome are your deeds, O Lord! In the greatness of your power your enemies will be convicted of lying to you.")*

**PENITENTIAL ACT—FORM A**

I confess to almighty God and to you, my brothers and sisters, that I have greatly sinned, in my thoughts and in my words, in what I have done and in what I have failed to do, through my fault, through my fault, through my most grievous fault; therefore I ask blessed Mary ever-Virgin, all the Angels and Saints, and you, my brothers and sisters, to pray for me to the Lord our God.

**GLORIA 5:30 pm and 7:30 am**

Gloria de Lourdes  
J.-P. Lecot

Glo - ri - a, glo - ri - a in ex - cel - sis  
De - o. Glo - ri - a, glo - ri - a  
in ex - cel - sis De - o.

Copyright (c) Sanctuaire Notre-Dame de Lourdes. All rights reserved. Used with permission.

**11:00 am Missa Dixit Maria Hans Leo Hassler**

**FIRST READING**

Acts 3:13-15, 17-19

**PSALM**

Psalm 4  
Michel Guimont

Lord, let your face shine on us.

Copyright (c) 1999 GIA Publications. All rights reserved.  
Used with permission, OneLicense.net lic. A 706372

**SECOND READING**

1 John 2:1-5a

**ALLELUIA**

Howard Hughes, SM, 1973

*Cantor:* Al - le - lu - ia! *All:* Al - le - lu - ia! *Cantor:* Al - le - lu - ia!  
*All:* Al - le - lu - ia! *Cantor:* Al - le - lu - ia! *All:* Al - le - lu - ia!

Copyright (c) 1973 GIA Publications. All rights reserved. Used with permission, OneLicense.net lic. A-706372.

9:00 am Mode 4

Al - le - lu - ia.

**GOSPEL** Luke 24:35-48

**PROFESSION OF FAITH**

I believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible.

I believe in one Lord Jesus Christ, the Only Begotten Son of God, born of the Father before all ages. God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, consubstantial with the Father; through him all things were made. For us men and for our salvation he came down from heaven, (bow) and by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary, and became man. For our sake he was crucified under Pontius Pilate, he suffered death and was buried, and rose again on the third day in accordance with the Scriptures. He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead and his kingdom will have no end.

I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. I believe in one, holy, catholic and apostolic Church. I confess one baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. Amen.

**CREDO 9:00 and 11:00 am**

Credo III

Cre-do in u-num Dē - ūm, Pa-trem om-ni-po-ten-tē-m,  
 fac-to-rem cæ-li et ter-ræ, vi-si-bi-li-um om-ni-um,  
 et in-vi-si-bi-li-ūm. Et in u-num Do-mi-num Ie-sum Chri-stūm,  
 Fi-li-um De-iu-ni-ge-ni-tum. Et ex Pa-tre nā - ūm  
 ante om-ni-a sæ-cu-lā. De-um de De-o, lū-men de lu-mi-nē,  
 De-um ve-rum de De-o ve-ro. Ge-ni-tum, non fac - tum,  
 con-sub-stan-ti-a-lem Pa-tri: per quem om-ni-a fac-ta sunt.  
 Qui prop-ter nos ho-mi-nes, et prop-ter nō-stram sa-lu-tem  
 de-scen-dit de cæ-lis. Et in-car-nā-tus est de Spi-ri-tu Sancto

ex Ma-ri-a Vir-gi-ne: Et ho-mo fac-tus est.  
 Cru-ci-fi-xus e-ti-am pro no-bis: sub Pon-ti-o Pi-la-to  
 pas-sus, et se-pul-tus est. Et re-sur-re-xit ter-ti-a di-e,  
 se-cun-dum Scri-p-tū-ras. Et a-scen-dit in cæ-lum:  
 sedet ad dex-teram Pā-tris. Et i-te-rum ven-tū-rus est cum gloriā,  
 iu-di-ca-re vi-vos et mor-tu-os: cu-ius re-gni non e-rit fi-nis.  
 Et in Spi-ri-tum Sanc-tum, Do-mi-num, et vi-vi-fi-can-tem;  
 qui ex Pa-tre Fi-li-o-que pro-ce-dit. Qui cum Pa-tre et Fi-li-o  
 si-mul a-do-ra-tur, et con-glo-ri-fi-ca-tur: qui locu-tus est per Pro-  
 phe-tās. Et u-nam sanc-tam ca-tho-li-cām  
 et a-po-sto-li-cam Ec-cle-si-am. Con-fi-te-or u-num bap-  
 tis-ma in re-mis-si-o-nem pec-ca-tō-rūm.  
 Et ex-spec-tō re-sur-rec-ti-o-nem mor-tu-o-rum.  
 Et vi-vam ven-tu-ri sæ-cu-li. A - - - - - men.

**OFFERTORY**

9:00 am Offertory: "Lauda anima mea"

Lauda anima mea Dominum: (Praise the Lord, O my soul; I  
 laudabo Dominum in vita will praise the Lord throughout  
 mea: psallam Deo meo, my life; I will sing to my God  
 quamdiu ero, alleluia. for as long as I live, alleluia.)

11:00 am "Love Is Come Again" Shaw/Parker  
 "Magdalena" Johannes Brahms

An dem österlichen Tag Maria Magdalena ging zu dem Grab; was fand sie in dem Grabe stehn? Einen Engel wohlgetan. Der Engel grüsst sie in der Zeit: "Den da suchet das vielselige Weib, er ist erstanden von dem Tod, den du salben wolltest". "Maria!" ruft er ihr zu hant, da erkennt sie ihren Heiland, sie sah in aller der Gebärde, sann er ein Gärtner wäre.

(On the Easter morn, Mary Magdalene went to the grave. What did she see? An angel. The angel says to her: "Him whom you came to anoint has risen." "Mary," he calls out to her. Then she recognizes her Savior, whom in her grief she mistook for a gardener.)

**SANCTUS**

"Mass for the City"  
Richard Proulx

Copyright (c) 2010 GIA Publications. All rights reserved.  
Used with permission, LicenSing lic. A-706372.

**MEMORIAL ACCLAMATION / AMEN**

Richard Proulx  
"Mass for the City"

Copyright (c) 2010 GIA Publications. All rights reserved.  
Used with permission, OneLicense.net lic. A-706372.

**AGNUS DEI 5:30 pm, 7:30 am**

Holy Cross Mass  
David Clark Isele

Copyright (c) 1984 GIA Publications. All rights reserved. Used with permission.  
OneLicense.Net lic. A-706372..

11:00 am Missa Dixit Maria Hans Leo Hassler

**COMMUNION**

Priest: Behold the Lamb of God...

People: Lord, I am not worthy that you should enter under my roof, but only say the word, and my soul shall be healed.

Communion Antiphon for the Third Sunday of Easter (B) Ps. 96:1, 3, 4, 7-8a, 8b-9a, 11-12a.

9:00 am Communion: "Cantate Domino"

Cantate Domino, alleluia: cantate Domino, benedicite nomen eius: bene nuntiate de die in diem salutare eius, alleluia, alleluia.

*(Sing to the Lord, alleluia; sing to the Lord, bless his name; proclaim his salvation day after day, alleluia, alleluia.)*

11:00 am "Abendlied"

Josef Rheinberger

Bleib bei uns, denn es will Abend werden, und der Tag hat sich geneiget.







*Stay with us, for evening is falling, and the day has come to an end.*

**COLLECTIONS**

*There will be two collections today. The first is for the programs and services of the Cathedral and the upkeep of this wonderful sacred space. Since we are a small parish, we do need and depend on the generous support of our visitors. An appropriate offering might be the price of a meal, a tour, a theatre ticket.*

*The second collection is for Cathedral Art and Environment and will be taken up after Holy Communion.*

RECESSIONAL

 <p>Come, ye faith-ful, raise the strain Of tri - um-phant 'Tis the spring of souls to - day: Christ has burst the Now the queen of sea-sons, bright With the day of</p>	 <p>Pha-raoh's bit - ter yoke Ja - cob's sons and daughters, win - ter of our sins, Long and dark is fly - ing glad - den faith - ful hearts Who with true af - fec - tion</p>
 <p>glad-ness. God has brought his Is - ra - el pri - son And from three days' sleep in death splen-dor, With the roy - al feast of feasts,</p>	 <p>Led them with un - moist - ened foot From his light, to whom we give Wel - come in en - wea - ried strains</p>
 <p>In - to joy from sad-ness. Loosed from As a sun has ris - en. All the Comes its joy to ren - der, Comes to</p>	 <p>Through the Red Sea wa - ters. Laud and praise un - dy - ing. Je - sus' re - sur - rec - tion.</p>

THANK YOU! EASTER FLOWERS - FLORES DE LA PASCUA ¡GRACIAS!

Your generosity made it possible to decorate our Cathedral in a manner befitting of this majestic worship space.  
Su generosidad hizo posible decorar nuestra Catedral de una manera acorde con esta majestuosa iglesia.

- |                                               |                             |                                 |                     |
|-----------------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------|---------------------|
| Julie Allen                                   | Belinda and Remybelle Perez | In Loving Memory/En Memoria de: |                     |
| Erika L. Gomez Chamono                        | Madhuri Ann Vivit           | ✱ David Ackers                  | ✱ Armando González  |
| Imelda Gonzalez                               | Sergio L. Zafra Alba        | ✱ Angelina Andrade              | ✱ Alejandra Juliano |
| For the intentions of/Por las Intenciones de: |                             | ✱ Jesus Andrade                 | ✱ Fabian Liongson   |
| Conde Family                                  |                             | ✱ Teresa Andrade                | ✱ Trinidad Liongson |
| Esteban Family                                |                             | ✱ Domanic Lee Avery             | ✱ Journey Lucerne   |
| Julie Allen Family                            |                             | ✱ Edmundo Belano                | ✱ Frank Perez       |
| Gomez Chamono Family                          |                             | ✱ Jesus Belano                  | ✱ Trinidad Romero   |
| Zafra Alba Family                             |                             | ✱ Lizzette Belano               | ✱ Michael Sullivan  |
|                                               |                             | ✱ Conde Family                  | ✱ Raul Vetuz        |
|                                               |                             | ✱ Esteban Family                | ✱ Paul Zinner       |

And we offer prayer and thanksgiving for those who gave anonymously to this fund.  
Y ofrecemos oración y acción de gracias por todos que contribuyeron anónimamente a este fondo.

PRAYER LIST // ORACIONES

Join us in prayer for our parishioners and their loved ones. Unimos en oración por nuestros miembros y queridos.

Intenciones • Intentions

- |                          |                        |
|--------------------------|------------------------|
| Ida & Michelle Antonucci | Teague Mayfield        |
| Michelle Barragan        | Marta Melendez         |
| Carine Cargo             | Dcn. Juan Michel       |
| Peter James Crump        | Maria Samuels          |
| Mélida Della Maggiora    | Jessie Sandoval        |
| Michaele Herbert         | Fr. Edmund "Ted" Shipp |
| Susan Horsfall           | Lori Sibley            |
| Matthew Leum             | Dino Smith             |
| Gemma Lee                | Andrzej Szykier        |

Deceased • Difuntos

- |                        |                            |
|------------------------|----------------------------|
| ✱ Rev. John Balleza    | ✱ Martiniano Luna          |
| ✱ Joaquin Alvarez III  | ✱ Aida Martin Baeza        |
| ✱ Armando Bernardo     | ✱ Efren Ponce              |
| ✱ Teresita Cui Calixto | ✱ Rev. Joseph E. Richard   |
| ✱ Anderson Francisco   | ✱ Alberta Sarmiento        |
| Da Silva               | ✱ Rev. Mr. Charles Seagren |
| ✱ Arnoldo Fernandez    | ✱ Judy Stage               |
| ✱ Dennis Michael Horan | ✱ Dr. Raquel Nieves Ulma   |
| ✱ Aurora Mallari       | ✱ Rev. Robert Kevin White  |

Joma Manliclic

✱ Rev. Msgr. Labib Kobti

**6** ...we prayer together as one Family in Christ. ...rezamos juntos como una familia en Cristo.

## Misa en Español

**ENTRADA**

*“La Fiesta del Señor” Carmelo Erdozain*

ALELUYA, ALELUYA,  
ES LA FIESTA DEL SENOR.  
ALELUYA, ALELUYA,  
EL SENOR RESUCITO.

1. Ya no hay miedo, ya no hay muerte;  
Ya no hay penas que llorar;  
Porque Cristo sigue vivo,  
La esperanza abierta esta.

2. Cuando un hombre a tu lado  
Ya no sabe caminar,  
No le dejes de la mano,  
Dale tu felicidad.

3. Cuando alguien te pregunte  
Done esta la libertad  
Que en tus obras el descubra  
Que Jesús es quien la da.

4. Si delante de los hombres  
Encendemos nuestra luz,  
Abriremos mil caminos  
Para la resurrección.

Copyright © 1979 Carmelo Erdozain. Published by OCP Publications. All rights reserved. Used with permission, LicenSing lic. 609713.

**INTROIT “Tubilate Deo”**

*(Gritad con júbilo a Dios, toda la tierra, aleluya.  
Cantad un salmo a su nombre, aleluya. Alabadlo con  
magnificencia, aleluya, aleluya, aleluya. Sal. Di a  
Dios: “¡Cuán asombrosas son tus obras, oh Señor! En  
el grandeza de tu poder, tus enemigos serán  
convencidos de mentirte.”)*

**GLORIA** *Mary Francés Reza*

GLORIA A DIOS EN EL CIELO.  
Y EN LA TIERRA PAZ A LOS HOMBRES  
QUE AMA, QUE AMA, QUE AMA EL SENOR.

1. Por tu inmensa gloria te alabamos,  
Te bendecimos, te adoramos,  
Te glorificamos, te damos gracias,  
Señor Dios, Rey celestial,  
Dios Padre todopoderoso.

2. Señor, Hijo único, Jesucristo.  
Señor Dios, Cordero de Dios, Hijo del Padre,

Tú que quitas el pecado del mundo,  
Ten piedad de nosotros;  
Tú que quitas el pecado del mundo,  
Atiende nuestra suplica;  
Tú que estas sentado a la derecha del Padre,  
Ten piedad de nosotros.

3. Porque solo tú eres Santo, solo tú Señor,  
Solo tú Altísimo, Jesucristo,  
||: Con el Espíritu Santo en la gloria de Dios Padre.  
Amen. :||

Copyright (c) 1999 Mary Frances Reza. All rights reserved. Published by OCP Publications. All rights reserved. Used with permission, LicenSing lic. U-3180.

**PRIMERA LECTURA** Act. 3:13-15, 17-19

**SALMO RESPONSORIAL** Salmo 4  
*Haz brillar sobre nosotros el resplandor de tu rostro.*

**SEGUNDA LECTURA** 1 Juan 2:1-5a

**ALELUYA** Tradicional

**EVANGELIO** Lucas 24:35-48

**PROFESION DE FE**

*Creo en un solo Dios, Padre todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible.*

*Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos:*

*Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre, por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajó del cielo, y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato; padeció y fue sepultado, y resucitó al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin.*

*Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas.*

*Creo en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica.*

*Confieso que hay un solo bautismo para del perdón*

de los pecados.

Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro.  
Amén.

**OFERTORIO** Jose del Monte del Rin  
“Cantico de la Noche”  
*Quédate con nosotros, porque cae la tarde y el día ha llegado a su fin.*

**SANTO** Alejandro Mejía  
Santo, santo, santo, es el Señor Dios de universo. Llenos están el cielo y la tierra de tu gloria.

HOSANNA, HOSANNA, HOSANNA EN EL CIELO. (2x)

Bendito el que viene en el nombre del Señor.

Copyright (c) 1974 Alejandro Mejía y Ediciones Paulinas. All rights reserved. Sole US agent: OCP Publications. Used with permission, LicenSing lic. 609713

**ACLAMACION**

A - nun - cia - mos tu muer - te,  
pro - cla - ma - mos tu re - sur - rec - cion.  
Ven, Se - nor — Je - sus!

**AMEN**

**CORDERO DE DIOS** Alejandro Mejía

1. 2. Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo: ten piedad de nosotros, ten piedad de nosotros.

3. Cordero de Dios, que quitas el pecado del mundo: danos la paz, danos la paz. Danos, danos, danos la paz; danos, danos, danos la paz.

Copyright (c) 1974 Alejandro Mejía y Ediciones Paulinas. All rights reserved. Sole US agent: OCP Publications. Used with permission, LicenSing lic. 609713.

**COMUNION**

**Antifona** “Cantate Domino”

*Cantad al Señor, aleluya. Cantad al Señor, bendecid su nombre. Proclamad su salvación día tras día, aleluya, aleluya.*

“El Peregrino de Emaús” Misa Panamericana

1. Que llevabas conversando? Me dijiste buen amigo, / y me detuve asombrado a la vera del camino. / No sabes lo que ha pasado ayer en Jerusalén, / de Jesús de Nazaret a quien clavaron en la cruz? / Por eso me vuelvo triste a mi aldea de Emaús.

**POR LA CALZADA DE EMAUS  
UN PEREGRINO IBA CONMIGO.  
NO LE CONOCI AL CAMINAR,  
AHORA SI, EN LA FRACCION DEL PAN.**

2. Van tres días que se ha muerto y se acaba me esperanza, / dicen algunas mujeres al sepulcro fueran de alba, / me dijeron que algunos otros hoy también allá buscaron. / Mas se acaba me confianza no encontraran a Jesús. / Por eso me vuelvo triste a mi aldea de Emaús.

3. Que tardío corazones! Que ignorancia a los profetas! / En la ley ya se anuncio que el Mesías padeciera, / y por llegar a su gloria escogiera la aflicción. / En la tarde de aquel día yo sentí que con Jesús. / Nuestro corazón ardía, a la vista de Emaús.

4. Hizo señas de seguir más allá de nuestra aldea. / Y la luz del sol poniente pareció que se muriera. / Quédate, forastero. Ponte a la mesa y bendice. / Y al destello de su luz, en la bendición del pan, / mis ojos conocerán al amigo de Emaús.

**SALIDA**

“Resucito”

Kiko Arguello

**RESUCITO, RESUCITO,  
RESUCITO, ALELUYA!  
ALELUYA, ALELUYA,  
ALELUYA, RESUCITO!**

1. La muerte, donde está la muerte?  
Donde esta mi muerte? Donde su victoria?

2. Gracias sean dadas al Padre  
Que nos paso a su reino, donde se vive de amor.

3. Alegría, alegría, hermanos,  
Que si hoy nos queremos, es que resucito.

4. Si con el morimos, con el vivimos,  
Con el cantamos, Aleluya!

Copyright 1972 Francisco Gómez Arguello y Ediciones Musical Pax. All rights reserved. Sole US agent: OCP Publications. Used with permission, LicenSing lic. 609713.

EL GRUPO MARIANO LES INVITA

El Grupo Mariano de la Catedral de Santa María de la Asunción les invita a ser parte de nuestra ministría para crecer en nuestra Fe Católica. Juntos creceremos en la oración, en conocer más profundamente la Santa Biblia y el Catecismo de la Iglesia Católica.

Por favor de contactarse con el Diácono Juan Michel para más información: 415-567-2020 ext. 210



## CALENDAR OF EVENTS

**BAPTISMS IN ENGLISH**  
Sun, 14 April, 2:30pm for families prepared in March

**OUR LADY OF PERPETUAL HELP NOVENA**  
17 Apr, Weds after 12:10pm Mass Guadalupe Shrine

**"THROUGH DARKNESS INTO NEW LIGHT"**  
*Free Grief Support Group*  
Fri, 19 April, 10:30-Noon Msgr. Bowe Room

**RCIA-CHILDREN CATECHESIS IN ENGLISH**  
*FIRST Session to Receive Sacraments for Easter 2025*  
Fri, 20 April, 10am-12 Noon Parish Hall

**PLÁTICAS DE PREPARACIÓN PARA BAUTIZOS**  
Dom, 21 Abr, Registrar con el Diácono Michel, ext 210

**SVDP SANDWICH-MAKING FOR THE POOR**  
Tues, 23 April, 5:30-6:30pm Event Center Kitchen

**TRADITIONAL LATIN MASS**  
1st Weds, 1 May, 3pm Fr. Gregory Heidenblut, OSB

**ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT**  
1st Fri, 3 May, 8am - 5pm, Blessed Sacrament Shrine  
*Concludes with Holy Hour for Vocations: 4pm-5pm*

**"STRENGTH FOR THE JOURNEY"**  
Fri, 3 May, Support for those living with Illness  
1:00 - 2:30pm, Msgr Bowe Room

**ENGLISH BAPTISM PREPARATION CLASS**  
Sat, 4 May, 10am Msgr. Bowe Rm. (Register in Office)

## SVDP SANDWICH-MAKING

**FOURTH TUESDAY, 23 APRIL, 5:30- 6:30PM**  
EVENT CENTER KITCHEN

Please join us making Sandwiches for the Poor in our own local community. For information, call the Cathedral's SVdP helpline (415) 567-2020 x 205.

## THE LEGION OF MARY



**Cathedral Praesidium**  
**SATURDAYS, 10:30- NOON**  
**POPE ST. JOHN PAUL II ROOM**

The Legion of Mary meets weekly at St. Mary's Cathedral.

If you are interested in learning about formation for the Legion's mission of Ministry to the Homebound, contact Jin Kyung Lim, at: (415) 567-2020 ext 233, or [jlum@smcsf.org](mailto:jlum@smcsf.org).

## 🎵 SUNDAY CONCERT 🎵

**Livestreamed at:**  
[www.youtube.com/CathedralofStMaryoftheAssumption](http://www.youtube.com/CathedralofStMaryoftheAssumption)

Sunday, April 14, 2024, 4:00pm

Verve Trio with Chia-Lin Yang, Piano; Elbert Tsai, Violin; and Brady Anderson, Cello. Works by Baker, Piazzolla, and Mendelssohn.

*Updates: Dr. Christoph Tietze (415) 567-2020, ext 213*

## UPCOMING CONCERTS

**Apr 21, 5:00 pm** (Note Time Change): Maitrise de Chartreux, French boys choir, directed by Robert Hillebrand.

**Apr 28, 4:00 pm:** Octavio Mujica and Carlo Maynez, Cello Duo, with Jin Kyung Lim, Piano.

**May 5, 4:00 pm:** Cathedral Choir School, Spring Concert.

**May 12, 4:00 pm:** Christoph Tietze, Organ.

**May 19, 4:00 pm:** Folias Duo: Carmen Maret, Flute, and Andrew Bergeron, Guitar.

**May 26, 4:00 pm:** David Hirst (UK), Organ.

**Jun 2, 4:00 pm:** David Brock, Organ.

## RCIA-ADULT CATECHESIS CLASS

✠ New Season Begins ✠

Saturday, 20 April, 2024, 10am-12 Noon

Our next season of Full Initiation into the Faith, for Adults and School-Age Children, begins on Saturday, April 20<sup>th</sup>, and will culminate in next year's Easter Vigil with the Sacraments of Baptism, First Reconciliation, First Holy Communion and Confirmation.

This class is essential for children not yet baptized over 7 years old, for un-confirmed adults planning to marry in the Church or pursue a vocation to Religious Life, and everyone considering entering the Catholic Faith for the first time.

Now is the time to begin your journey into full Sacramental Initiation.

Contact Rev. Mr. R. Christoph Sandoval, Deacon  
(415) 567-2020 x 203; [christophsandoval@gmail.com](mailto:christophsandoval@gmail.com)

ART & ENVIRONMENT

Second Collection for April 13-14

As the Mother Church of the Archdiocese of San Francisco, we reflect the changing Liturgical Seasons and feast days of the Church in a special way in our use and decorations of this spacious Cathedral. This is especially true in the many sweeping changes throughout the church to reflect the liturgical transitions from Lent into Easter.

Your contribution will help us to pay the expenses of our Easter celebrations, notably the new Immersion Baptismal Font which featured so strongly in our spectacular Easter Vigil.

ARCHDIOCESAN ANNUAL APPEAL

Second Collection for April 20-21  
GOAL FOR 2024: \$57,302

Thanks to all of our parishioners and visitors who have contributed to our goal for the 2024 Appeal.

We encourage the rest of our congregation to consider making a contribution today, to help us stay on target for reaching our goal this year.

Thank you for helping us support the essential ministries of the Archdiocese of San Francisco.

UPCOMING SECOND COLLECTIONS  
SEGUNDAS COLECTAS QUE VIENEN

- 21 Apr - AAA 2024
- 28 Apr - Catholic Home Missions (USCCB)
- 28 Apr - Misiones Católicas Domésticas (USCCB)
- 5 May - Music Program/Programa de Música
- 12 May - Catholic Charities/Caridades Católicas
- 19 May - Catholic Communications Campaign
- 19 May - Campaña Católica de Comunicación

AAA 2024

Receipts & Pledges:	<b>\$17,935</b>
Goal/Meta:	<b>\$57,302</b>
Still Needed/Cuanto Falta:	<b>\$39,367</b>
Percent of Goal/Porcentaje de Meta:	<b>31%</b>

ARTE Y AMBIENTE

Segunda Colecta del 13-14 de Abril

Como la Madre Iglesia de la Arquidiócesis de San Francisco, reflejamos las Temporadas Litúrgicas y los días festivos en modo especial con la decoración de nuestra espaciosa Catedral. Es especialmente el caso ahora, el los grandes cambios que hacemos en el altar mayor y en todo el espacio de la Catedral para mostrar las transiciones litúrgicas de la Cuaresma a la Pascua.

Su contribución nos ayudará a pagar los gastos de las celebraciones de Pascua, en particular la nueva pila bautismal de inmersión que fue un gran parte de nuestra espectacular Vigilia Pascual.

APELACIÓN ANNUAL ARQUIDIOCESANA

Segunda Colecta del 20-21 de Abril  
META PARA EL 2024: \$57,302

Gracias a todos los feligreses y visitantes que han contribuido a nuestra meta para la Campaña 2024.

Pedimos al resto de nuestra congregación que nos ayuden hoy, para mantenernos en el objetivo de alcanzar nuestra meta este año.

Gracias por apoyar los ministerios esenciales de la Arquidiócesis de San Francisco.

COLLECTIONS//COLECTAS

2023 - 2024 FISCAL YEAR/AÑO FISCAL 2023 - 2024:

<b>Collection/Colecta 30-31 Mar:</b>	<b>\$ 8,018</b>
<b>Subtotal:</b>	<b>\$201,284</b>
<b>Collection/Colecta 6-7 Apr:</b>	<b>\$ 3,772</b>
<b>New Total/Nuevo Total:</b>	<b>\$205,056</b>
<b>82% of Goal/de Meta</b>	<b>\$248,654</b>

GIFT SHOP HIRING P/T CLERK

Pick Up Application in the Gift Shop  
We're offering a part-Time position, Sundays only. This is a great way to pick up some extra weekend pay to help with expenses.

Retail experience, and some basic knowledge of the Catholic Faith is helpful. Some on-site training. *Apply in person at Gift Shop.*



# WE ARE HERE TO HELP! FIRSTLIGHT IS ABOUT PEOPLE

Your loved one deserves more than having someone who simply keeps them company. They deserve a caregiver who is passionate about helping them have their best day, every day.

## OUR HOME CARE SERVICES:

- ✓ Personal Care
- ✓ Companion Care
- ✓ Respite Care
- ✓ Dementia Care
- ✓ Veteran Care

- From help with bathing and hygiene to walking and mobility, we help with activities of daily living.
- We provide comfort, companionship and help with transportation, meals and basic household tasks.
- Veteran home care services support our nation's heroes and their families when they need it most.
- Personalized dementia care services help not only the person living with dementia, but their families as well.
- We allow you to take time off from your responsibilities as a family caregiver so you can focus on yourself for a while.



**FREE IN-HOME CONSULTATION**  
**CALL US TODAY!**  
**(650) 486-1310**

## CAREERS IN HOME CARE APPLY NOW!



Send your Resume to [thepeninsula@firstlighthomecare.com](mailto:thepeninsula@firstlighthomecare.com)  
or Scan the QR Code

More information visit our website.

<https://www.firstlighthomecare.com/home-healthcare-redwood/>





*Serving The Whole Bay Area*  
 Complete Catering Company  
 For all type of events

- Weddings • Quinceañeras
- Corporate • and More!

**650-888-2315**  
[ulissescatering@gmail.com](mailto:ulissescatering@gmail.com)

**St. Clare's Retreat**  
*Fall in love with God...  
 anew  
 in the beautiful  
 Santa Cruz Mountains*



**831-423-8093**  
[StClaresRetreat.org](http://StClaresRetreat.org)  
 2381 Laurel Glen Rd, Soquel, CA

**TOMMY'S JOYNT**

SF's original Hofbrau  
**1101 Geary @ Van Ness**

*"The Cathedral's  
 Neighborhood  
 Gathering Joynt"*

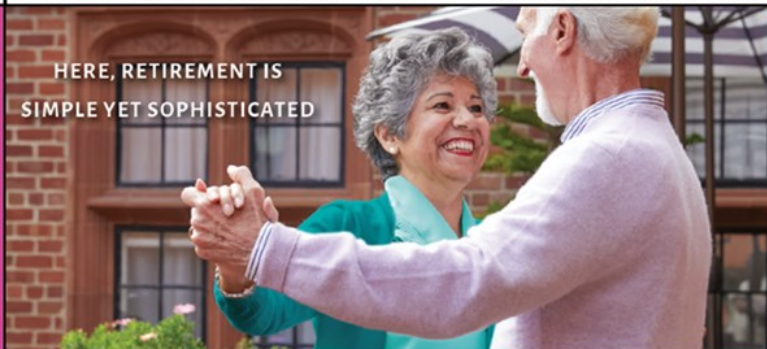
WHEELCHAIR | GURNEY | AMBULATORY ASSISTANCE | STAIRS



**ST. MARK  
 MEDICAL TRANSPORT LLC**

SERVING THE SAN FRANCISCO BAY AREA. ALLOW US TO ASSIST YOU  
 OR YOUR LOVED ONES TO MEDICAL OR NON-MEDICAL APPOINTMENTS.  
 MENTION THIS AD FOR A SPECIAL DISCOUNT!

**STMARKTRANSPORT.COM (650) 880-2588**



HERE, RETIREMENT IS  
 SIMPLE YET SOPHISTICATED

**Heritage**  
 ON THE MARINA

Newly Renovated Studio Apartments Now Available.  
 Retirement Living San Francisco Style  
[HeritageOnTheMarina.org](http://HeritageOnTheMarina.org)  
 415.202.0300

 RCFE #380500295, Certificate of Authority #260. Equal Housing Opportunity. 

Matthew 25:35 *"For I was hungry and you gave me food..."*

**VOLUNTEERS NEEDED!**

The Order of Malta is seeking home cooks for this monthly service which provides meals to needy local families.

**FOOD Friends**

**What You Can Do:**  
 Choose an item from the monthly menu to prepare in your home. Volunteer drivers will pick up your food item if needed.

**When You Can Volunteer:**  
 Volunteer in your free time. No monthly obligation.

**Who Can Volunteer:**  
 Non-members of the Order are Welcome.

**How to Get Involved:**  
 Contact [kevinjwhite86@gmail.com](mailto:kevinjwhite86@gmail.com) to learn more and sign up.

**Why Volunteer:**  
 Share your love of cooking on a team that is making a difference in the community.

**Volunteers Needed!**

*Bella Ceramica*



FINE *Italian* IMPORTS  
 Monday-Saturday, 11am-6pm  
 3982 Piedmont Ave, Oakland  
 (510) 601-7938  
[bellaceramica.com](http://bellaceramica.com)

*Vladimir Cuevas*




Artist • Sculptor • Painter • Portraits • Murals • Commissions  
 Artista • Escultor • Pintor • Retratos • Murales • Encargos

[vladimircuevas.com](http://vladimircuevas.com) (415) 307-0130

**CUICACALLI**  
 Dance School

- Indigenous
- Folkloric
- Contemporary



**BRAVA THEATER**  
 2781 - 24th St, SF, CA 94110  
 415-672-6550  
[cuicacallisf.com](http://cuicacallisf.com)

**SPORTS  
 MANAGEMENT  
 WORLDWIDE**



**SMWW  
 AGENCY**

James Fahey *SMWW Agent Advisor*  
 Mobile/Text/WhatsApp: 4158456507  
 Email: [jfahey@smww.com](mailto:jfahey@smww.com)

- FULL-SERVICE ATHLETE REPRESENTATION AGENCY
- KNOWLEDGEABLE AGENTS HANDLE COMPLEX REGULATIONS AND LEGALITIES
- WE NEGOTIATE CONTRACTS AND SECURE ENDORSEMENTS/SPONSORSHIPS
- EXPERT GUIDANCE ON CBA, DRAFT PREP, MARKETING, AND RECRUITING
- WE DISCUSS WEALTH, PERSONAL LIFE, CAREER, AND POST-CAREER GOALS

**THE LADVA LAW FIRM**  
 Attorneys At Law  
 Personal Injury Attorneys

- Automobile Accidents
- Slip and Fall Accidents
- Motorcycle Accidents
- Bus Accidents
- Construction Site Accidents
- Rideshare Accidents

...and more!  
 530 Jackson Street, 2nd Floor San Francisco, CA 94133  
[WWW.LADVALAW.COM](http://WWW.LADVALAW.COM)

**CALL US TODAY!**  
 (415) 296-8844  
 SE HABLA ESPAÑOL